Appendix 1 Survey given to the participants

Read the sentences related to how Mexican students of English use them in the classroom, and indicate if you understand them or you don't understand them. If you understand them, explain what you understand:

1. The student make a question to the teacher.

YES NO

If yes, please explain what you understand.

2. Teacher, I have a doubt.

YES NO

If yes, please explain.

3. Can you repeat me?

YES NO

If yes, please explain.

4. Tomorrow we have inscriptions in the TEC.

YES NO

If yes, please explain.

5. He put an exam to the class.

YES NO

If yes, please explain.

6. He has too many faults this semester.

YES NO

If yes, please explain.

7. Do you want to revise your exam?

YES NO

If yes, please explain.

8. When we deliver the work?

YES NO

If yes, please explain.

9. I saw my career director.

YES NO

If yes, please explain.

10. When I finish my major...

YES NO

If yes, please explain.

11. How do you call a chair in English?

YES NO

If yes, please explain.

12. I hope you don't catch cold. Thanks, I hope so.

YES NO

If yes, please explain.

13. Then he asked his friend for his wife.

YES NO

If yes, please explain.

14. We have vacations until May.

YES NO

If yes, please explain.